Studju tal-Każ 4 – Il-liġi kummerċjali – Il-kuntratti – Il-Ġermanja

Spejjeż fil-Ġermanja

Spejjeż tal-proċedimenti fl-ewwel istanza jew fl-appell

Studju ta' każ	Proċedimenti fil-prim'istanza	Appell
	Tariffi inizjali tal-qorti	Tariffi inizjali tal-qorti
Każ A	EUR 1 035,00	Appell: EUR 1 380,00 Appell fuq punt ta' liġi EUR 1 725,00
Każ B	EUR 1 035,00	Appell: EUR 1 380,00 EUR 1 725,00

Onorarji ta' avukat, uffiċjal ġudizzjarju u esperti

Studju ta' każ	Avukat		Uffiċjal ġudizzjarju		Espert	
	Hemm rekwiżit għal rappreżentanza legali?	Spejjeż medji	Hemm rekwiżit li jkun involut uffiċjal ġudizzjarju?	Spejjeż wara s-sentenza	Hemm rekwiżit biex jissejjaħ espert?	Spejjeż
Każ A	Iva	L-Ewwel Istanza: EUR 2 231	Le	Jiddependi fuq it-tip ta' miżura ta' infurzar	Le	Abbażi tar-rati fis-siegħa. Il-livelli jvarjaw skont il-qasam ta' attività, iżda r-rata massima hija ta' EUR 125, flimkien mal-ispejjeż u l-VAT
Każ B	Iva	L-Ewwel Istanza: EUR 2 231	Le		Le	Abbażi tar-rati fis-siegħa. Il-livelli jvarjaw skont il-qasam ta' attività, iżda r-rata massima hija ta' EUR 125, flimkien mal-ispejjeż u l-VAT

Spiża biex jiġu koperti l-ispejjeż tax-xhieda

Studju ta' każ	Spejjeż tax-xhieda	
	Ix-xhieda huma intitolati għar-rimborż tal-ispejjeż tagħhom?	Spejjeż
Każ A	Iva	Sa EUR 21 fis-siegħa għall-qligħ mitluf, apparti l-ispejjeż tal-ivvjaġġar u spejjeż oħra
Każ B	Iva	Sa EUR 21 fis-siegħa għall-qligħ mitluf, apparti l-ispejjeż tal-ivvjaġġar u spejjeż oħra

L-ispejjeż tal-għajnuna legali u r-rimborż ta’ spejjeż oħra

Studju ta’ każ	Għajnuna legali			Rimborż		
	Meta u f’liema kundizzjonijiet tista’ tingħata l-għajnuna legali?	Meta tingħata l-għajnuna legali kollha?	X’inhuma l-kundizzjonijiet?	Il-parti rebbieħa tista’ titlob l-aġġudikazzjoni tal-ispejjeż tal-litigazzjoni?	Liema spejjeż mhumiex eliġibbli għar-rimborż?	Hemm każijiet fejn l-għajnuna legali trid titħallas lura?
Każ A	Bħala regola, ma tingħata l-ebda għajnuna legali lil persuni ġuridiċi stabbiliti barra mill-UE. Rekwiżiti ġenerali: Il-parti trid tkun f’sitwazzjoni finanzjarja prekarja (mingħajr introjtu jew assi), u l-azzjoni legali jrid ikollha prospetti raġonevoli ta’ suċċess u ma għandhiex tidher vessatorja.	Jekk l-introjtu disponibbli tal-parti mingħajr introjtu jew assi ma jaqbiżx l-EUR 15 wara t-tnaqqis ta’ ċerti allowances bażiċi riċevuti minnha jew mill-membri tal-familja tagħha u tal-ispejjeż tal-akkomodazzjoni u tat-tisħin. L-għajnuna legali tista’ tingħata wkoll b’mod sħiħ f’każijiet oħra, iżda trid tiġi rimborżata bin-nifs. L-ammont tal-ħlas bin-nifs jiddependi fuq l-introjtu disponibbli.	1. B’rikors (l-ebda avukat ma huwa meħtieġ biex isir ir-rikors) 2. Il-proċedura tkun għadha għaddejja 3. Ara wkoll il-kolonna 1.	Iva, sakemm ikunu rebħu l-każ.	Spejjeż mhux essenzjali għall-azzjoni legali jew għad-difiża tagħhom stess	Ara l-kolonna 2.
Każ B	Ara l-Każ A hawn fuq	Ara l-Każ A hawn fuq	Ara l-Każ A hawn fuq	Ara l-Każ A hawn fuq	Ara l-Każ A hawn fuq	Ara l-Każ A hawn fuq

Spejjeż ta’ traduzzjoni u interpretazzjoni

Studju ta’ każ	Traduzzjoni		Interpretazzjoni		Hemm xi spejjeż oħra relatati ma’ tilwim transfruntier?
	Meta u f’liema kundizzjonijiet hija meħtieġa t-traduzzjoni?	Spiża approssimattiva	Meta u f’liema kundizzjonijiet hija meħtieġa l-interpretazzjoni?	Spiża approssimattiva	Deskrizzjoni
Każ A					
Każ B	Fil-prinċipju, is-sottomissjonijiet kollha bil-miktub lill-qorti u l-evidenza dokumentarja kollha jridu jiġu tradotti. Il-qorti tista’ tiddeċiedi li d-dokumenti ma għandhomx għalfejn jiġu tradotti jekk l-imħallfin kollha li jkunu qed jittrattaw il-kawża jifhmu l-lingwa inkwistjoni.	Fil-biċċa l-kbira tal-każijiet EUR 1,55 għal kull 55 karattru, apparti l-ispejjeż u l-VAT	Il-lingwa tal-qrati hija l-Ġermaniż. Jista’ jiġi deċiż li ma jkunx hemm interpretazzjoni jekk dawk kollha preżenti jkollhom għarfien tajjeb tal-lingwa barranija inkwistjoni.	EUR 70 fis-siegħa, flimkien mal-ispejjeż u l-VAT	Spejjeż ta’ notifika ta’ dokumenti barra mill-pajjiż

L-aħħar aġġornament: 07/04/2023

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali hija ġestita mill-Istat Membru rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea. Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-oriġinal mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidhirx fit-traduzzjonijiet. Il-Kummissjoni Ewropea ma taċċettax responsabbilta jew kwalunkwe tip ta' tort fir-rigward ta' kull informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.